

Johnson-Jahrbuch
Band 30/2025



Johnson-Jahrbuch

Band 30/2025

im Auftrag der Uwe Johnson-Gesellschaft
herausgegeben von Holger Helbig,
Ulrich Fries und Stefanie Kohl



WALLSTEIN VERLAG

Redaktion: Lea Glaesel und Elena Stramaglia

Bibliografische Information der Deutschen Nationalbibliothek
Die Deutsche Nationalbibliothek verzeichnet diese Publikation
in der Deutschen Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische Daten
sind im Internet über <https://dnb.dnb.de> abrufbar.

© Wallstein Verlag, Göttingen 2025
Wallstein Verlag GmbH
Geiststraße 11
37073 Göttingen
www.wallstein-verlag.de
info@wallstein-verlag.de

Vom Verlag gesetzt aus der Aldus
Umschlagfoto: Uwe Johnson, 1962
© Archivio Accademia Tedesca Roma Villa Massimo
Umschlagkonzept: NEUEFORM, Göttingen

ISBN (Print) 978-3-8353-5645-0
ISBN (E-Book, pdf) 978-3-8353-8768-3
ISSN 0945-9227

Inhalt

Vorwort	9
STEFANIE KOHL A wie Anfang machen	15
MICHAEL BENGEL Mit Uwe Johnson im Bieresel Das Interview vom 19.5.1983	19
ROMAN BUCHELI »Ein Akt letzter Hilfe« Uwe Johnson erklärt Marianne Frisch, warum sie nicht im Weg stehen dürfe, wenn Max Frisch auf ihre Kosten Weltliteratur schreibt	27
CHRISTOPH COX • CHRISTOF HAMANN »Von hier aus gesehen« Tom Schulz schaut mit Uwe Johnson vom Westen in den Osten . . .	35
STEFANIE ESSER Mutmaßungen über Uwe	43
ULRICH FRIES • HOLGER HELBIG Statt eines Finales	51
THOMAS GEIGER Zumindest eine Nuance	57

ROBERT GILLETT • ASTRID KÖHLER Johnson & Johnson – unterwegs im englischsprachigen Raum	61
SERENA GRAZZINI Von Uwe Johnsons <i>Jonas zum Beispiel</i> zum Kinderlied <i>Giona nella balena</i> und zurück. Faszination und Unverständnis vor der Geschichte eines kleinen Propheten	71
SABINE HARK Eine Probe auf die Erfindung	79
FRANK IVERMEYER Nach 30 Jahren	91
ALFONS KAISER Der Zeitgenosse Schriftsteller Über die Gegenwärtigkeit Uwe Johnsons – und die Lehren, die er für Journalisten bereithält	95
ANDRÉ KISCHEL • ANTJE PAUTZKE Vom Jahrbuch zum Journal – immer aber: Johnson (veraltet)	101
WOLFGANG KLEIN Vom Ende einer Freundschaft	105
WOLFGANG KLEIN • UWE JOHNSON Aus dem Briefwechsel	111
KLAUS KOKOL Hybris <i>at its best</i> Wie ich einen Kommentar zu den <i>Jahrestagen</i> ausdachte	121
ILKO-SASCHA KOWALCZUK Mein Weg zu Uwe Johnson	131
WILHELM KRULL Johnson-Jahrbücher im Netz der Zeiten. 30 Jahre und (k)ein Ende?	139
LOTHAR VAN LAAK Uwe Johnsons <i>Jahrestage</i> heute lesen und lesen lassen	145

NORBERT MECKLENBURG	
Das schwingende Land	151
IRMGARD MÜLLER	
I've been stalked	155
PETER NEUMANN	
Frau Beckmann zum Beispiel	163
SABINE PETERS	
Verständnisschwierigkeiten	169
KERSTIN PREIWUß	
Vielelleicht geht es mit Worten	175
MARTIN REHBOCK	
»In Paris ist Fluglotsenstreik. Es ist alles meine Schuld«	
Uwe Johnsons <i>Jahrestage</i> als Daily Soap	179
GREGOR SANDER	
Er und ich	187
DAMION SEARLS	
Theories About Titles, and On Translating Johnson's	191
KATHARINA TEUTSCH	
Eine Ansicht zu <i>Zwei Ansichten</i>	
Uwe Johnsons romanhafter Bericht über eine Liebe	
zwischen Ost- und Westberlin im Jahr 1961	197
JULIUS TEWS	
Der (un)musikalische Johnson	
<i>Eine Uwertüre</i>	203
KATRIN WENZEL	
Die Entdeckung der Mündlichkeit	
<i>Uwe Johnson hören</i>	211
Beiträger	222